

Discours de Javier Solana à la cérémonie d'ouverture de la mission de police de l'UE en Bosnie-et-Herzégovine (Sarajevo, 15 janvier 2003)

Légende: Javier Solana, Secrétaire général/Haut Représentant (SG/HR) pour la politique étrangère et de sécurité commune (PESC), prononce le 15 janvier 2003 à Sarajevo un discours à l'occasion de la cérémonie inaugurale de la Mission de police de l'Union européenne (MPUE) en Bosnie-et-Herzégovine.

Source: Remarks by Javier Solana, EU High Representative for the Common Foreign and Security Policy at the opening ceremony of the EU Police Mission in Bosnia and Herzegovina (EUPM). [ON-LINE]. [Bruxelles]: Council of the European Union, [19.02.2003]. S0004/03. Disponible sur <http://ue.eu.int/pressdata/EN/discours/74122.pdf>.

Copyright: (c) Traduction CVCE.EU by UNI.LU

Tous droits de reproduction, de communication au public, d'adaptation, de distribution ou de rediffusion, via Internet, un réseau interne ou tout autre moyen, strictement réservés pour tous pays.

Consultez l'avertissement juridique et les conditions d'utilisation du site.

URL:

http://www.cvce.eu/obj/discours_de_javier_solana_a_la_ceremonie_d_ouverture_d_e_la_mission_de_police_de_l_ue_en_bosnie_et_herzegovine_sarajevo_15_janvier_2003-fr-ae5fa0c4-5203-4a56-879e-92b1cd9d306a.html



Date de dernière mise à jour: 05/07/2016

Discours de Javier Solana, haut représentant de l'Union européenne pour la Politique étrangère et de sécurité commune à la cérémonie d'ouverture de la Mission de police de l'UE en Bosnie Herzégovine (MPUE)

Sarajevo, 15 janvier 2003

Monsieur le Président, Monsieur le Premier ministre, chers amis et collègues,

C'est un immense plaisir pour moi de vous accueillir tous ici aujourd'hui. Je me suis rendu en Bosnie Herzégovine de nombreuses fois ces dix dernières années, la plupart du temps dans des circonstances difficiles et tragiques. Mais aujourd'hui, le contexte est différent. Pour moi, comme pour beaucoup d'entre vous, ce jour revêt une importance personnelle particulière. C'est un jour historique, un jour d'espoir et de progrès pour la Bosnie-et-Herzégovine, ainsi que pour l'Union européenne.

Les opérations de la Mission de police de l'UE en Bosnie Herzégovine (MPUE) ont débuté le premier de ce mois. Pour nous tous, la MPUE inaugure quelque chose de nouveau: un projet partagé qui nous permettra d'atteindre des objectifs communs.

La MPUE représente tout d'abord le commencement d'une nouvelle phase dans la mise en œuvre de la paix en Bosnie. Sept ans ont passé depuis Dayton et entre-temps, de grands progrès ont été accomplis dans les efforts pour faire de celle-ci un pays pacifique et démocratique. Les Nations Unies ont mené une réforme et une restructuration généralisée de la police de Bosnie-et-Herzégovine (BiH). Il existe désormais un cadre pour le maintien de l'ordre démocratique.

La MPUE est chargée d'aider le gouvernement et les autorités policières bosniaques à donner vie à ce cadre. En outre, le cadre sur lequel repose une police démocratique et professionnelle doit être durable. Cette durabilité est cruciale pour procurer un environnement sûr et stable à tous les citoyens de Bosnie. Le maintien de la paix et de la stabilité en Bosnie-et-Herzégovine constitue le premier objectif commun de la MPUE.

Le maintien de la paix nécessite le respect de la légalité, tout comme l'avenir de la Bosnie-et-Herzégovine en Europe. Tel est notre deuxième objectif commun. La MPUE est un nouvel outil de l'Union européenne, mais forme partie intégrante des politiques que nous avons mises en place en Bosnie dans le cadre du processus de stabilisation et d'association. Cette politique est claire: l'avenir de la Bosnie se trouve en Europe. Nous voulons vous aider à faire de cet avenir une réalité. Sans l'existence d'un État de droit transparent, professionnel et efficace, l'avancée de la Bosnie vers l'Europe restera incertaine.

La MPUE est là pour vous aider à vous rapprocher de l'Europe. Elle effectuera le suivi, l'encadrement et l'inspection des réformes en cours de la police pour garantir leur adéquation avec les normes européennes et internationales les plus élevées nécessaires pour l'intégration à l'Europe. Ces normes exigent des forces de police qu'elles fassent preuve d'un professionnalisme total et d'une indépendance complète et qu'elles servent tous les citoyens, quels que soient leur race, leur classe sociale ou leur sexe. Elles supposent de leur part efficacité et respect des règles et principes communs mis en place. Elles demandent également aux officiers de police eux-mêmes et aux organisations policières de s'engager à être honnêtes et intègres dans tous les aspects de leur travail. Telles sont les valeurs sur lesquelles repose l'État de droit en Europe. C'est le ciment qui unit nos différents systèmes.

Les 500 officiers de police de la MPUE, placés sous la direction du commissaire Sven Frederiksen, ont été sélectionnés individuellement dans 33 pays pour incarner ces valeurs, tout comme les 50 experts civils internationaux de la MPUE. Le déploiement de professionnels compétents et qualifiés démontre l'engagement de l'UE à vous assister dans la réforme de votre police. Permettez-moi d'exprimer ici ma gratitude personnelle à tous les États participant à la MPUE pour leur générosité et pour leur soutien dont ils ont fait preuve en détachant ces personnels.

Cette mission est soutenue par les programmes de renforcement des institutions de la Communauté et, à

Bruxelles, par mon secrétariat. Par conséquent, l'Union européenne appuie donc de tout son poids vos efforts de réforme de la police.

Le troisième objectif commun représenté par la MPUE concerne le développement constant de l'identité extérieure de l'UE. La MPUE est la première opération de gestion de crise lancée par l'Union dans le cadre de la Politique étrangère et de sécurité commune (PESC). Le fait que cette opération ait lieu en Bosnie constitue l'affirmation la plus forte jusqu'à présent de l'engagement de l'UE à soutenir les Balkans et de sa collaboration avec eux. Le fait que la première opération de l'Union soit une mission de police, donc une mission civile, prouve notre engagement en faveur d'une approche globale de la gestion de crises présentant une réelle valeur ajoutée.

Mais surtout, la participation des 18 États à la MPUE montre que la PESC est un projet ouvert. L'UE constitue une communauté de valeurs reflétant celles que vous partagez, vous, nos partenaires. La MPUE est l'incarnation concrète de nos valeurs communes et je suis fier d'appartenir à sa hiérarchie de commandement.

En conclusion, je voudrais être le premier à féliciter aujourd'hui les hommes et les femmes de la MPUE et à leur souhaiter tous les succès dans l'accomplissement de leur mission historique. Les attentes sont grandes mais je sais qu'ensemble, nous parviendrons à atteindre nos objectifs communs.